

medivon®

Leg Air Massager

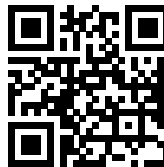
Professional therapy



PL | EN | DE | ES | IT | FR | CZ
SL | PT | LT | RU

PL | Więcej informacji o produkcie dostępnych jest na stronie producenta pod adresem:
EN | More information about the product is available on the manufacturer's website at:
DE | Weitere Informationen zum Produkt finden Sie auf der Website des Herstellers unter:
ES | Más información sobre el producto está disponible en el sitio web del fabricante en:
IT | Ulteriori informazioni sul prodotto sono disponibili sul sito Web del produttore all'indirizzo:
FR | Plus d'informations sur le produit sont disponibles sur le site Web du fabricant à l'adresse:
CZ | Více informací o produktu je k dispozici na stránkách výrobce na adrese:
SL | Več informacij o izdelku je na voljo na spletni strani proizvajalca:
PT | Mais informações sobre o produto estão disponíveis no site do fabricante em:
LT | Daugiau informacijos apie produktą rasite gamintojo svetainėje adresu:
RU | Более подробная информация о продукте доступна на сайте производителя по адресу:

SCAN IT



www.medivon.pl/do-pobrania

1. Obsługa urządzenia

Urządzenie posiada funkcję masażu powietrznego oraz funkcję grzania. Pierwsza funkcja dotyczy łydek i ud, a funkcja podgrzewania dotyczy kolan. Istnieją trzy tryby masażu i trzy poziomy intensywności funkcji masażu uciskowego. Masażer posiada wbudowany akumulator - podczas ładowania wskaźnik intensywności zmieni kolor na niebieski, zielony lub czerwony. Po pełnym naładowaniu lampka kontrolna będzie świecić na zielono. Naciśnij wyłącznik zasilania na górze kontrolera, aby przejść do stanu gotowości.

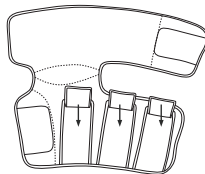
 W trybie gotowości naciśnij krótko przycisk power, aby włączyć urządzenie - kontrolka tego przycisku zaświeci się na czerwono. Cyklicznie wciskaj przycisk aby zmieniać tryby: czerwona dioda oznacza tryb z ogrzewaniem a niebieska bez trybu rozgrzewania. Przytrzymaj dłużej aby wyłączyć urządzenie.

 Podczas pracy masażera naciskaj przycisk trybu aby cyklicznie zmieniać pomiędzy trzema dopasowanymi stylami masażu uciskowego. Czwarty tryb to tryb bez masażu uciskowego.

 Za pomocą przycisku intensywności możemy ją regulować tak aby odpowiadała naszym upodobaniom i preferencjom.

2. Kompres chłodzący

Przy wyłączonym urządzeniu rozłóż całkowicie masażer do nóg. Włóż trzy wstępnie schłodzone (lub zmrożone) wkładki żelowe do kieszeni znajdujących się po wewnętrznej stronie urządzenia, jak pokazano na poniższym schemacie. Ostrożnie załóż urządzenie z powrotem na nogę, aby cieszyć się funkcją zimna. Nie ma potrzeby włączania urządzenia jednak jest to dozwolone aby wzmocnić uczucie zimna. Zalecane jest stopniowe testowanie temperatury kompresów aby uniknąć odmrożeń przy niskiej temperaturze i kontakcie ze skórą.



3. Niebezpieczeństwa

1. Nie używaj części zamiennych, które nie są zatwierdzone przez producenta.
2. Nieprofesjonalny serwis nie powinien demontować i wymieniać części masażera nóg bez zezwolenia.
3. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez odpowiedni profesjonalny personel, aby uniknąć niebezpieczeństwa.
4. Nie używaj ani nie przechowuj produktu w miejscu o wysokiej wilgotności lub wysokiej temperaturze.
5. Po zakończeniu masażu odłącz przewód zasilający.
6. Nie używaj produktu dłużej niż 15 minut jednorazowo.
7. Jeśli wystąpią jakiegokolwiek działania niepożądane, natychmiast przestań używać masażera.
8. Jeśli temperatura jest zbyt wysoka lub produkt zaczyna brzydko pachnieć lub wydzielać zapach spalenizny, należy natychmiast przestać go używać i odłączyć zasilanie.
9. Nie przenoś produktu ciągnąc za przewód zasilający, aby zapobiec poluzowaniu się przewodu zasilającego.
10. Ten produkt nie jest przeznaczony dla osób, które nie posiadają zdolności fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nie mają doświadczenia i wiedzy w tym zakresie (w tym dzieci).
11. Osoby niewrażliwe na ciepło powinny ostrożnie korzystać z funkcji ogrzewania - najlepiej pod nadzorem opiekuna.

Ostrzeżenie dotyczące saszetek chłodzących: przechowywać w dobrze wentylowanym miejscu, w zamkniętym pojemniku, poza zasięgiem dzieci. Zagrożenia dla zdrowia: kontakt z oczami lub skróć może powodować podrażnienie; spożycie może powodować ból brzucha, dyskomfort. Środki ostrożności: Dokładnie umyć po użyciu, nie jeść, nie pić i nie palić podczas stosowania tego produktu. Stosować rękawice ochronne/odzież ochronną/ochronę oczu/ochronę twarzy. W przypadku kontaktu ze skórą lub z włosami natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzież i wyprać ją; przepłukać skórę wodą; dostania się do oczu: ostrożnie płukać wodą przez kilka minut; połknięcia: przepłukać usta, wezwać pomoc medyczną.

4. Ostrzeżenia

Jeśli masz którykolwiek z poniższych stanów, przed użyciem skonsultuj się z lekarzem:

- Kobiety w ciąży, dzieci lub osoby starsze
- Osoby cierpiące na infekcje skóry lub mające zaczerwienienia i oparzenia skóry
- którzy używają rozrusznika lub podobnego wszczepionego urządzenia medycznego;
- Pacjenci z chorobami serca lub nowotworami złośliwymi itp.
- Osoby, które są leczone lub odczuwają dyskomfort
- Osoby cierpiące na osteoporozę
- Osoby z wysokim ciśnieniem krwi lub nieprawidłowym ciśnieniem krwi

5. Czyszczenie i pielęgnacja

Przed czyszczeniem wyłącz produkt i odłącz przewód zasilający. Wytrzyj powierzchnię produktu suchą, miękką ściereczką. Nie czyść produktu i akcesoriów żrącymi detergentami, takimi jak benzen, rozcieńczalniki. Przechowuj w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany. Unikaj również narażenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wilgotnego środowiska, w przeciwnym razie może to spowodować blaknięcie kolorów lub uszkodzenie produktu.

1. Device operation

The device has an air massage function and a heating function. The first function is for the calves and thighs, and the heating function is for the knees. There are three massage modes and three intensity levels of the compression massage function. The massager has a built-in battery - when charging, the intensity indicator will turn blue, green or red. When fully charged, the indicator light will be green. Press the power switch on the top of the controller to enter the standby state.



In standby mode, short press the power button to turn on the device - the indicator of this button will turn red. Repeatedly press the button to change modes: the red LED indicates the mode with heating and the blue LED indicates no heating mode. Hold longer to turn off the device.



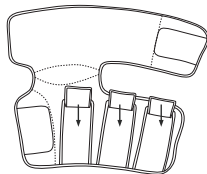
While the massager is operating, press the mode button to cycle through the three matching compression massage styles. The fourth mode is the mode without compression massage.



Using the intensity button, we can adjust it to suit our tastes and preferences.

2. Cooling compress

With the device turned off, fully unfold the leg massager. Insert the three pre-chilled (or frozen) gel pads into the pockets located on the inside of the device as shown in the diagram below. Carefully put the device back on your leg to enjoy the cold function. There is no need to turn on the device, however, it is allowed to increase the feeling of cold. It is recommended to test the temperature of the compresses gradually to avoid frostbite at low temperature and skin contact.



3. Dangers

1. Do not use spare parts that are not approved by the manufacturer.
2. Unprofessional service should not disassemble and replace parts of the leg massager without permission.
3. If the power cord is damaged, it must be replaced by appropriate professional personnel to avoid a hazard.
4. Do not use or store the product in a place with high humidity or high temperature.
5. After completing the massage, disconnect the power cord.
6. Do not use the product for more than 15 minutes at a time.
7. If any side effects occur, please stop using the massager immediately.
8. If the temperature is too high or the product starts to smell bad or smells burnt, stop using it immediately and disconnect the power.
9. Do not carry the product by pulling on the power cord to prevent the power cord from loosening.
10. This product is not intended for people who have no physical, sensory or mental abilities or have no experience and knowledge in this field (including children).
11. People insensitive to heat should use the heating function carefully - preferably under the supervision of a caregiver.

4. Warnings

If you have any of the following conditions, consult your healthcare practitioner before use:

- Pregnant women, children or the elderly
- People who suffer from skin infections or have reddened and burned skin
- who use a pacemaker or similar implanted medical device;
- Patients with heart disease or malignant tumors, etc.
- People who are treated or who experience discomfort
- People suffering from osteoporosis
- People with high blood pressure or abnormal blood pressure

5. Cleaning and maintenance

Turn off the product and unplug the power cord before cleaning. Wipe the surface of the product with a dry, soft cloth. Do not clean the product and accessories with harsh detergents such as benzene, thinners, and store in a cool, dry place when not in use. Also avoid exposure to direct sunlight or humid environment, otherwise it may cause color fading or product damage.

Ice pack warning: Store in a well-ventilated place, in a closed container, out of the reach of children. Health hazards: contact with eyes or short hair may cause irritation; ingestion may cause abdominal pain, discomfort. Precautions: Wash thoroughly after handling, do not eat, drink or smoke when handling this product. Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. In case of: contact with skin or hair, immediately remove all contaminated clothing and wash it; rinse the skin with water; in eyes: rinse carefully with water for several minutes; ingestion: rinse mouth, call for medical help.

1. Gerätebedienung

Das Gerät verfügt über eine Luftmassagefunktion und eine Heizfunktion. Die erste Funktion ist für die Waden und Oberschenkel, die Heizfunktion für die Knie. Es gibt drei Massagemodi und drei Intensitätsstufen der Kompressionsmassagefunktion. Das Massagegerät verfügt über einen eingebauten Akku – beim Laden wechselt die Intensitätsanzeige zu Blau, Grün oder Rot. Wenn der Akku vollständig aufgeladen ist, leuchtet die Kontrollleuchte grün. Drücken Sie den Netzschalter oben am Controller, um in den Standby-Zustand zu wechseln.

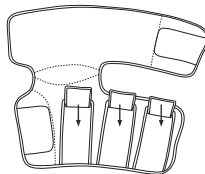
 Drücken Sie im Standby-Modus kurz die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät einzuschalten – die Anzeige dieser Taste wird rot. Drücken Sie wiederholt die Taste, um den Modus zu wechseln: Die rote LED zeigt den Modus mit Heizen an und die blaue LED zeigt keinen Heizmodus an. Halten Sie länger gedrückt, um das Gerät auszuschalten.

 Während das Massagegerät in Betrieb ist, drücken Sie die Modustaste, um zwischen den drei passenden Kompressionsmassagestilen zu wechseln. Der vierte Modus ist der Modus ohne Kompressionsmassage.

 Mit der Intensitätstaste können wir die Intensität an unseren Geschmack und unsere Vorlieben anpassen.

2. Kühlende Komresse

Klappen Sie das Beinmassagegerät bei ausgeschaltetem Gerät vollständig auf. Stecken Sie die drei vorgekühlten (oder gefrorenen) Gelpads in die Taschen auf der Innenseite des Geräts, wie in der Abbildung unten gezeigt. Setzen Sie das Gerät vorsichtig wieder auf Ihr Bein, um die Kältefunktion zu genießen. Es ist nicht erforderlich, das Gerät einzuschalten, es ist jedoch zulässig, das Kältegefühl zu verstärken. Es wird empfohlen, die Temperatur der Kompressen schrittweise zu testen, um Erfrierungen bei niedriger Temperatur und Hautkontakt zu vermeiden.



3. Gefahren

1. Verwenden Sie keine Ersatzteile, die nicht vom Hersteller freigegeben sind.
2. Unprofessioneller Service sollte Teile des Beinmassagegeräts nicht ohne Erlaubnis zerlegen und ersetzen.
3. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch geeignetes Fachpersonal ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
4. Verwenden oder lagern Sie das Produkt nicht an einem Ort mit hoher Luftfeuchtigkeit oder hoher Temperatur.
5. Ziehen Sie nach Beendigung der Massage das Netzkabel ab.
6. Verwenden Sie das Produkt nicht länger als 15 Minuten am Stück.
7. Wenn irgendwelche Nebenwirkungen auftreten, hören Sie bitte sofort auf, das Massagegerät zu verwenden.
8. Wenn die Temperatur zu hoch ist oder das Produkt schlecht riecht oder verbrannt riecht, stellen Sie die Verwendung sofort ein und trennen Sie die Stromversorgung.
9. Tragen Sie das Produkt nicht, indem Sie am Netzkabel ziehen, um zu verhindern, dass sich das Netzkabel löst.
10. Dieses Produkt ist nicht für Personen bestimmt, die keine körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten haben oder keine Erfahrung und Kenntnisse auf diesem Gebiet haben (einschließlich Kinder).
11. Hitzeunempfindliche Personen sollten die Heizfunktion vorsichtig verwenden – am besten unter Aufsicht einer Pflegeperson.

Warnung vor Eisbeuteln: An einem gut belüfteten Ort, in einem geschlossenen Behälter und außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Gesundheitsrisiken: Kontakt mit Augen oder kurzen Haaren kann zu Reizungen führen; Das Verschlucken kann Bauchschmerzen und Unwohlsein verursachen. Vorsichtsmaßnahmen: Nach der Handhabung gründlich waschen, beim Umgang mit diesem Produkt nicht essen, trinken oder rauchen. Schutzhandschuhe/Schutzkleidung/Augenschutz/Gesichtsschutz tragen. Bei Kontakt mit Haut oder Haaren sofort alle kontaminierten Kleidungsstücke ausziehen und waschen; spülen Sie die Haut mit Wasser ab; in den Augen: einige Minuten lang sorgfältig mit Wasser spülen; Verschlucken: Mund ausspülen, ärztliche Hilfe rufen.

4. Warnungen

Wenn Sie eine der folgenden Erkrankungen haben, wenden Sie sich vor der Anwendung an Ihren Arzt:

- Schwangere, Kinder oder ältere Menschen
- Menschen, die an Hautinfektionen leiden oder gerötete und verbrannte Haut haben
- die einen Herzschrittmacher oder ein ähnliches implantiertes medizinisches Gerät verwenden;
- Patienten mit Herzerkrankungen oder bösartigen Tumoren usw.
- Menschen, die behandelt werden oder Beschwerden haben
- Menschen mit Osteoporose
- Menschen mit hohem Blutdruck oder abnormalem Blutdruck

5. Reinigung und Wartung

Schalten Sie das Produkt aus und ziehen Sie das Netzkabel ab, bevor Sie es reinigen.

Wischen Sie die Oberfläche des Produkts mit einem trockenen, weichen Tuch ab. Reinigen Sie das Produkt und das Zubehör nicht mit scharfen Reinigungsmitteln wie Benzin oder Verdünnern und bewahren Sie es bei Nichtgebrauch an einem kühlen, trockenen Ort auf. Vermeiden Sie auch direkte Sonneneinstrahlung oder eine feuchte Umgebung, da dies sonst zu Farbverblassungen oder Produktschäden führen kann.

1. Operación del dispositivo

El dispositivo tiene una función de masaje de aire y una función de calefacción. La primera función es para las pantorrillas y los muslos, y la función de calentamiento es para las rodillas. Hay tres modos de masaje y tres niveles de intensidad de la función de masaje de compresión. El masajeador tiene una batería incorporada: cuando se carga, el indicador de intensidad se vuelve azul, verde o rojo. Cuando esté completamente cargada, la luz indicadora será verde. Presione el interruptor de encendido en la parte superior del controlador para ingresar al estado de espera.



En el modo de espera, presione brevemente el botón de encendido para encender el dispositivo; el indicador de este botón se volverá rojo. Presione repetidamente el botón para cambiar de modo: el LED rojo indica el modo con calefacción y el LED azul indica que no hay modo de calefacción. Mantenga presionado más tiempo para apagar el dispositivo.



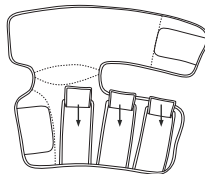
Mientras el masajeador está funcionando, presione el botón de modo para alternar entre los tres estilos de masaje de compresión correspondientes. El cuarto modo es el modo sin masaje de compresión.



Mediante el botón de intensidad podemos ajustarla a nuestros gustos y preferencias.

2. Compresa refrescante

Con el dispositivo apagado, despliegue completamente el masajeador de piernas. Inserte las tres almohadillas de gel previamente enfriadas (o congeladas) en los bolsillos ubicados en el interior del dispositivo, como se muestra en el diagrama a continuación. Vuelva a colocar con cuidado el dispositivo en la pierna para disfrutar de la función de frío. No es necesario encender el dispositivo, sin embargo, se permite aumentar la sensación de frío. Se recomienda probar la temperatura de las compresas gradualmente para evitar la congelación a baja temperatura y el contacto con la piel.



3. Peligros

1. No utilice repuestos que no estén aprobados por el fabricante.
2. El servicio no profesional no debe desarmar ni reemplazar partes del masajeador de piernas sin permiso.
3. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por personal profesional apropiado para evitar peligros.
4. No utilice ni almacene el producto en un lugar con alta humedad o alta temperatura.
5. Después de completar el masaje, desconecte el cable de alimentación.
6. No utilice el producto durante más de 15 minutos seguidos.
7. Si se produce algún efecto secundario, deje de usar el masajeador inmediatamente.
8. Si la temperatura es demasiado alta o el producto empieza a oler mal o a quemado, deje de usarlo inmediatamente y desconecte la alimentación.
9. No transporte el producto tirando del cable de alimentación para evitar que se afloje.
10. Este producto no está destinado a personas que no tengan capacidades físicas, sensoriales o mentales o que no tengan experiencia ni conocimientos en este campo (incluidos los niños).
11. Las personas insensibles al calor deben utilizar la función de calefacción con cuidado, preferiblemente bajo la supervisión de un cuidador.

Advertencia sobre la bolsa de hielo: Almacenar en un lugar bien ventilado, en un recipiente cerrado, fuera del alcance de los niños. Peligros para la salud: el contacto con los ojos o el cabello corto puede causar irritación; la ingestión puede causar dolor abdominal, malestar. Precauciones: Lávese bien después de manipularlo, no coma, beba ni fume cuando manipule este producto. Use guantes protectores/ropa protectora/protección para los ojos/protección para la cara. En caso de: contacto con la piel o el cabello, quítese inmediatamente toda la ropa contaminada y lávela; enjuague la piel con agua; en los ojos: enjuagar cuidadosamente con agua durante varios minutos; ingestión: enjuagar la boca, pedir ayuda médica.

4. Advertencias

Si tiene alguna de las siguientes condiciones, consulte a su médico antes de usar:

- Mujeres embarazadas, niños o ancianos.
- Personas que padecen infecciones cutáneas o tienen la piel enrojecida y quemada.
- que utilizan un marcapasos o un dispositivo médico implantado similar;
- Pacientes con enfermedad cardíaca o tumores malignos, etc.
- Personas que reciben tratamiento o que experimentan molestias.
- Personas que padecen osteoporosis
- Personas con presión arterial alta o presión arterial anormal.

5. Limpieza y mantenimiento

Apague el producto y desenchufe el cable de alimentación antes de limpiarlo.

Limpie la superficie del producto con un paño suave y seco. No limpie el producto ni los accesorios con detergentes fuertes como benceno, diluyentes y guárdelos en un lugar fresco y seco cuando no los utilice. También evite la exposición a la luz solar directa o un ambiente húmedo, de lo contrario puede causar decoloración o daño al producto.

1. Funzionamento del dispositivo

Il dispositivo ha una funzione di massaggio ad aria e una funzione di riscaldamento. La prima funzione è per polpacci e cosce e la funzione di riscaldamento è per le ginocchia. Esistono tre modalità di massaggio e tre livelli di intensità della funzione di massaggio a compressione. Il massaggiatore ha una batteria integrata: durante la ricarica, l'indicatore di intensità diventerà blu, verde o rosso. Quando è completamente carica, l'indicatore luminoso sarà verde. Premere l'interruttore di alimentazione sulla parte superiore del controller per entrare nello stato di standby.



In modalità standby, premere brevemente il pulsante di accensione per accendere il dispositivo: l'indicatore di questo pulsante diventerà rosso. Premere ripetutamente il pulsante per cambiare modalità: il LED rosso indica la modalità con riscaldamento e il LED blu indica la modalità senza riscaldamento. Tieni premuto più a lungo per spegnere il dispositivo.



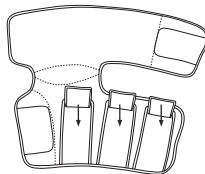
Mentre il massaggiatore è in funzione, premere il pulsante della modalità per scorrere i tre stili di massaggio a compressione corrispondenti. La quarta modalità è la modalità senza massaggio compressivo.



Utilizzando il pulsante dell'intensità, possiamo regolarlo in base ai nostri gusti e preferenze.

2. Impacco rinfrescante

Con il dispositivo spento, aprire completamente il massaggiatore per gambe. Inserire i tre cuscinetti in gel pre-raffreddati (o congelati) nelle tasche situate all'interno del dispositivo come mostrato nello schema seguente. Rimetti con cura il dispositivo sulla gamba per goderti la funzione freddo. Non è necessario accendere il dispositivo, tuttavia è consentito aumentare la sensazione di freddo. Si consiglia di testare gradualmente la temperatura delle compresse per evitare il congelamento a bassa temperatura e il contatto con la pelle.



3. Pericoli

1. Non utilizzare pezzi di ricambio non approvati dal produttore.
2. Il servizio non professionale non deve smontare e sostituire parti del massaggiatore per gambe senza permesso.
3. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da personale professionale appropriato per evitare pericoli.
4. Non utilizzare o conservare il prodotto in un luogo con elevata umidità o temperatura elevata.
5. Dopo aver completato il massaggio, scollegare il cavo di alimentazione.
6. Non utilizzare il prodotto per più di 15 minuti alla volta.
7. In caso di effetti collaterali, interrompere immediatamente l'uso del massaggiatore.
8. Se la temperatura è troppo alta o il prodotto inizia a emanare cattivi odori o odori di bruciato, interrompere immediatamente l'utilizzo e scollegare l'alimentazione.
9. Non trasportare il prodotto tirando il cavo di alimentazione per evitare che si allenti.
10. Questo prodotto non è destinato a persone che non hanno capacità fisiche, sensoriali o mentali o che non hanno esperienza e conoscenza in questo campo (compresi i bambini).
11. Le persone insensibili al calore dovrebbero usare la funzione di riscaldamento con attenzione, preferibilmente sotto la supervisione di un assistente.

Avvertenza sulla borsa del ghiaccio: conservare in un luogo ben ventilato, in un contenitore chiuso, fuori dalla portata dei bambini. Pericoli per la salute: il contatto con gli occhi o con i capelli corti può causare irritazione; l'ingestione può causare dolore addominale, fastidio. Precauzioni: Lavarsi accuratamente dopo la manipolazione, non mangiare, bere o fumare durante la manipolazione di questo prodotto. Indossare guanti/indumenti protettivi/Proteggere gli occhi/Proteggere il viso. In caso di: contatto con pelle o capelli, togliere immediatamente tutti gli indumenti contaminati e lavarli; sciacquare la pelle con acqua; negli occhi: sciacquare accuratamente con acqua per diversi minuti; ingestione: sciacquare la bocca, chiamare un medico.

4. Avvertenze

Se si dispone di una delle seguenti condizioni, consultare il proprio medico prima dell'uso:

- Donne incinte, bambini o anziani
- Persone che soffrono di infezioni della pelle o hanno la pelle arrossata e bruciata
- che utilizzano un pacemaker o un dispositivo medico impiantato simile;
- Pazienti con malattie cardiache o tumori maligni, ecc.
- Persone trattate o che provano disagio
- Persone che soffrono di osteoporosi
- Persone con pressione alta o pressione sanguigna anormale

5. Pulizia e manutenzione

Spegnere il prodotto e scollegare il cavo di alimentazione prima della pulizia.

Pulire la superficie del prodotto con un panno morbido e asciutto. Non pulire il prodotto e gli accessori con detergenti aggressivi come benzene, diluenti e conservarli in un luogo fresco e asciutto quando non vengono utilizzati. Evitare anche l'esposizione alla luce solare diretta o ad un ambiente umido, altrimenti potrebbe sbiadire il colore o danneggiare il prodotto.

1. Fonctionnement de l'appareil

L'appareil dispose d'une fonction de massage à air et d'une fonction de chauffage. La première fonction est pour les mollets et les cuisses, et la fonction chauffante est pour les genoux. Il existe trois modes de massage et trois niveaux d'intensité de la fonction de massage par compression. Le masseur a une batterie intégrée - lors de la charge, l'indicateur d'intensité deviendra bleu, vert ou rouge. Lorsqu'il est complètement chargé, le voyant lumineux sera vert. Appuyez sur l'interrupteur d'alimentation sur le dessus du contrôleur pour passer en état de veille.



En mode veille, appuyez brièvement sur le bouton d'alimentation pour allumer l'appareil - l'indicateur de ce bouton deviendra rouge. Appuyez plusieurs fois sur le bouton pour changer de mode : la LED rouge indique le mode avec chauffage et la LED bleue indique le mode sans chauffage. Maintenez plus longtemps pour éteindre l'appareil.



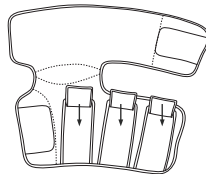
Pendant que le masseur fonctionne, appuyez sur le bouton de mode pour faire défiler les trois styles de massage par compression correspondants. Le quatrième mode est le mode sans massage par compression.



À l'aide du bouton d'intensité, nous pouvons l'ajuster en fonction de nos goûts et de nos préférences.

2. Compresse rafraîchissante

Avec l'appareil éteint, dépliez complètement l'appareil de massage des jambes. Insérez les trois coussinets de gel pré-réfrigérés (ou congelés) dans les poches situées à l'intérieur de l'appareil comme indiqué sur le schéma ci-dessous. Remettez délicatement l'appareil sur votre jambe pour profiter de la fonction froid. Il n'est pas nécessaire d'allumer l'appareil, cependant, il est permis d'augmenter la sensation de froid. Il est recommandé de tester progressivement la température des compresses pour éviter les engelures à basse température et le contact avec la peau.



3. Dangers

1. N'utilisez pas de pièces de rechange non approuvées par le fabricant.
2. Un service non professionnel ne doit pas démonter et remplacer des pièces du masseur de jambes sans autorisation.
3. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par du personnel professionnel approprié pour éviter tout danger.
4. N'utilisez pas et ne stockez pas le produit dans un endroit très humide ou à haute température.
5. Une fois le massage terminé, débranchez le cordon d'alimentation.
6. N'utilisez pas le produit pendant plus de 15 minutes d'affilée.
7. Si des effets secondaires surviennent, arrêtez immédiatement d'utiliser le masseur.
8. Si la température est trop élevée ou si le produit commence à sentir mauvais ou à sentir brûlé, arrêtez immédiatement de l'utiliser et débranchez l'alimentation.
9. Ne transportez pas le produit en tirant sur le cordon d'alimentation pour éviter qu'il ne se desserre.
10. Ce produit n'est pas destiné aux personnes qui n'ont aucune capacité physique, sensorielle ou mentale ou qui n'ont aucune expérience et connaissance dans ce domaine (y compris les enfants).
11. Les personnes insensibles à la chaleur doivent utiliser la fonction de chauffage avec précaution - de préférence sous la surveillance d'un soignant.

4. Avertissements

Si vous avez l'une des conditions suivantes, consultez votre professionnel de la santé avant utilisation :

- Femmes enceintes, enfants ou personnes âgées
- Les personnes qui souffrent d'infections cutanées ou qui ont la peau rouge et brûlée
- qui utilisent un stimulateur cardiaque ou un dispositif médical implanté similaire ;
- Les patients atteints de maladies cardiaques ou de tumeurs malignes, etc.
- Les personnes qui sont traitées ou qui ressentent un malaise
- Les personnes souffrant d'ostéoporose
- Les personnes souffrant d'hypertension ou de pression artérielle anormale

5. Nettoyage et entretien

Éteignez le produit et débranchez le cordon d'alimentation avant de le nettoyer.

Essuyez la surface du produit avec un chiffon doux et sec. Ne nettoyez pas le produit et les accessoires avec des détergents agressifs tels que du benzène, des diluants et rangez-les dans un endroit frais et sec lorsqu'ils ne sont pas utilisés. Évitez également l'exposition à la lumière directe du soleil ou à un environnement humide, sinon cela pourrait causer une décoloration ou endommager le produit.

Avertissement banquise : Conserver dans un endroit bien aéré, dans un récipient fermé, hors de portée des enfants. Dangers pour la santé : le contact avec les yeux ou les cheveux courts peut provoquer une irritation ; l'ingestion peut provoquer des douleurs abdominales, une gêne. Précautions : Bien se laver après manipulation, ne pas manger, boire ou fumer lors de la manipulation de ce produit. Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/du visage. En cas de : contact avec la peau ou les cheveux, retirer immédiatement tous les vêtements contaminés et les laver ; rincer la peau avec de l'eau ; dans les yeux : rincer soigneusement à l'eau pendant plusieurs minutes ; en cas d'ingestion : rincer la bouche, appeler une assistance médicale.

1. Obsluha zařízení

Přístroj má funkci vzduchové masáže a funkci vyhřívání. První funkce je pro lýtka a stehna a funkce vyhřívání je určena pro kolena. K dispozici jsou tři masážní režimy a tři úrovně intenzity kompresní masáže. Masér má vestavěnou baterii – při nabíjení se indikátor intenzity rozsvítí modře, zeleně nebo červeně. Po úplném nabití bude kontrolka svítit zeleně. Stisknutím vypínače na horní straně ovladače přejdete do pohotovostního stavu.

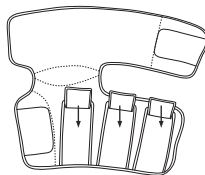
 V pohotovostním režimu krátkým stisknutím tlačítka napájení zapnete zařízení - indikátor tohoto tlačítka se rozsvítí červeně. Opakovaným stisknutím tlačítka změníte režimy: červená LED indikuje režim s topením a modrá LED indikuje žádný režim topení. Delším podržením zařízení vypnete.

M Když je masér v provozu, stiskněte tlačítko režimu pro procházení třemi odpovídajícími styly kompresní masáže. Čtvrtým režimem je režim bez kompresní masáže.

 Pomocí tlačítka intenzity si ji můžeme upravit podle svého vkusu a preferenci.

2. Chladivý obklad

S vypnutým přístrojem zcela rozložte masážní přístroj na nohy. Vložte tři předchlazené (nebo zmrazené) gelové polštářky do kapes umístěných na vnitřní straně zařízení, jak je znázorněno na obrázku níže. Opatrně položte zařízení zpět na nohu, abyste si mohli vychutnat funkci chladu. Zařízení není potřeba zapínat, nicméně je povoleno zvýšit pocit chladu. Teplotu obkladů se doporučuje zkoušet postupně, aby nedošlo k omrzlinám při nízké teplotě a kontaktu s pokožkou.



3. Nebezpečí

1. Nepoužívejte náhradní díly, které nejsou schváleny výrobcem.
2. Neprofesionální obsluha by neměla bez povolení rozebírat a vyměňovat části masážního přístroje na nohy.
3. Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit příslušný odborný personál, aby se předešlo nebezpečí.
4. Nepoužívejte ani neskladujte výrobek na místě s vysokou vlhkostí nebo vysokou teplotou.
5. Po dokončení masáže odpojte napájecí kabel.
6. Nepoužívejte výrobek déle než 15 minut v kuse.
7. Pokud se vyskytnou jakékoli nežádoucí účinky, okamžitě přestaňte masér používat.
8. Pokud je teplota příliš vysoká nebo produkt začne zapáchat nebo zapáchá spáleninou, okamžitě jej přestaňte používat a odpojte napájení.
9. Nepřenášejte výrobek taháním za napájecí kabel, aby se napájecí kabel neuvolnil.
10. Tento produkt není určen pro osoby, které nemají žádné fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nemají žádné zkušenosti a znalosti v této oblasti (včetně dětí).
11. Lidé necitliví na teplo by měli funkci topení používat opatrně – nejlépe pod dohledem pečovatele.

4. Varování

Pokud máte některý z následujících stavů, poraďte se před použitím se svým lékařem:

- Těhotné ženy, děti nebo senioři
- Lidé, kteří trpí kožními infekcemi nebo mají zarudlou a spálenou kůži
- kteří používají kardiostimulátor nebo podobný implantovaný zdravotnický prostředek;
- Pacienti se srdečním onemocněním nebo zhoubnými nádory atd.
- Lidé, kteří jsou léčeni nebo kteří pociťují nepohodlí
- Lidé trpící osteoporózou
- Lidé s vysokým krevním tlakem nebo abnormálním krevním tlakem

5. Čištění a údržba

Před čištěním vypněte produkt a odpojte napájecí kabel.

Otřete povrch produktu suchým měkkým hadříkem. Nečistěte výrobek a příslušenství drsnými čisticími prostředky, jako je benzen, ředidla, a pokud je nepoužíváte, skladujte je na chladném a suchém místě. Vyvarujte se také vystavení přímému slunečnímu záření nebo vlhkému prostředí, jinak může dojít k vyblednutí barev nebo poškození produktu.

Upozornění na ledový balíček: Skladujte na dobře větraném místě, v uzavřené nádobě, mimo dosah dětí. Zdravotní rizika: kontakt s očima nebo krátkými vlasy může způsobit podráždění; požití může způsobit bolest břicha, nepohodlí. Opatření: Po manipulaci se důkladně omyjte, při manipulaci s tímto produktem nejezte, nepijte a nekuřte. Používejte ochranné rukavice/ochranný oděv/ochranné brýle/obličejový štít. V případě kontaktu s kůží nebo vlasy okamžitě svlékněte veškerý kontaminovaný oděv a vyperte jej; opláchněte pokožku vodou; v očích: několik minut opatrně vyplachujte vodou; požití: vypláchněte ústa, vyhledejte lékařskou pomoc.

1. Delovanje naprave

Naprava ima funkcijo zračne masaže in funkcijo ogrevanja. Prva funkcija je za meča in stegna, funkcija gretja pa za kolena. Na voljo so trije načini masaže in tri stopnje intenzivnosti funkcije kompresijske masaže. Masažer ima vgrajeno baterijo - med polnjenjem bo indikator intenzitete obarvan modro, zeleno ali rdeče. Ko je baterija popolnoma napolnjena, lučka sveti zeleno. Pritisnite stikalo za vklop/izklop na vrhu krmlilnika, da preklopite v stanje pripravljenosti.



V stanju pripravljenosti na kratko pritisnite gumb za vklop, da vklopite napravo - indikator tega gumba bo rdeč. Večkrat pritisnite gumb, da spremenite načine: rdeča LED označuje način z ogrevanjem, modra LED pa način brez ogrevanja. Držite dlje, da izklopite napravo.



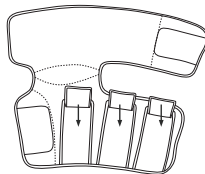
Medtem ko masažni aparat deluje, pritisnite gumb za način, da se premikate med tremi ujemajočimi se stili kompresijske masaže. Četrty način je način brez kompresijske masaže.



Z gumbom za intenzivnost jo lahko prilagodimo svojemu okusu in željam.

2. Hladilni obkladek

Ko je naprava izklopljena, popolnoma razprite masažni aparat za noge. Vstavite tri predhodno ohlajene (ali zamrznjene) blazinice gela v žepke na notranji strani naprave, kot je prikazano na spodnji sliki. Napravo previdno postavite nazaj na nogo, da uživate v funkciji hlajenja. Naprave ni treba vklopiti, vendar je dovoljeno povečati občutek mraza. Priporočljivo je, da temperaturo obkladkov preizkušate postopoma, da preprečite ozeblino pri nizki temperaturi in stiku s kožo.



3. Nevarnosti

1. Ne uporabljajte nadomestnih delov, ki jih proizvajalec ni odobril.
2. Nestrokovni servis ne sme brez dovoljenja razstaviti in zamenjati delov masažerja za noge.
3. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati ustrezno strokovno osebje, da se izognete nevarnosti.
4. Izdelka ne uporabljajte in ne shranjujte na mestu z visoko vlažnostjo ali visoko temperaturo.
5. Po končani masazi izključite napajalni kabel.
6. Izdelka ne uporabljajte več kot 15 minut naenkrat.
7. Če se pojavi kakršen koli neželeni učinek, takoj prenehajte z uporabo masažnega aparata.
8. Če je temperatura previsoka ali izdelek začne slabo dišati ali diši po zažganem, ga takoj prenehajte uporabljati in odklopite napajanje.
9. Izdelka ne prenašajte tako, da vlečete za napajalni kabel, da preprečite, da bi se napajalni kabel zrahljal.
10. Ta izdelek ni namenjen ljudem, ki nimajo fizičnih, senzoričnih ali mentalnih sposobnosti ali nimajo izkušenj in znanja na tem področju (vključno z otroki).
11. Ljudje, neobčutljivi na toploto, naj skrbno uporabljajo funkcijo gretja – po možnosti pod nadzorom negovalca.

4. Opozorila

- Če imate katero od naslednjih stanj, se pred uporabo posvetujte s svojim zdravnikom:
- Nosečnice, otroci ali starejši
 - Ljudje, ki trpijo zaradi kožnih okužb ali imajo pordelo in opečeno kožo
 - ki uporabljajo srčni spodbujevalnik ali podobno vsajeno medicinsko napravo;
 - Bolniki s srčnimi boleznimi ali malignimi tumorji itd.
 - Ljudje, ki se zdravijo ali doživljajo nelagodje
 - Ljudje z osteoporozo
 - Ljudje z visokim ali nenormalnim krvnim tlakom

5. Čiščenje in vzdrževanje

Pred čiščenjem izklopite izdelek in izvlecite napajalni kabel. Obrišite površino izdelka s suho, mehko krpo. Izdelka in dodatkov ne čistite z ostrimi detergenti, kot so benzen, razredčila, in jih hranite na hladnem in suhem mestu, ko niso v uporabi. Prav tako se izogibajte izpostavljanju neposredni sončni svetlobi ali vlažnemu okolju, sicer lahko povzroči bledenje barv ali poškodbe izdelka.

Opozorilo za ledeno vrečko: Hraniti na dobro prezračenem mestu, v zaprti posodi, izven dosega otrok. Nevarnosti za zdravje: stik z očmi ali kratkimi lasmi lahko povzroči draženje; zaužitje lahko povzroči bolečine v trebuhu, nelagodje. Previdnostni ukrepi: Po rokovanju se temeljito umijte, ne jejte, ne pijte in ne kadite pri rokovanju s tem izdelkom. Nositi zaščitne rokavice/zaščitno obleko/zaščito za oči/zaščito za obraz. V primeru: stika s kožo ali lasmi takoj odstraniti vsa kontaminirana oblačila in jih oprati; sperite kožo z vodo; v obeh: skrbno izpirati z vodo nekaj minut; zaužitje: izpirati usta, poklicati zdravniško pomoč.

1. Operação do dispositivo

O dispositivo possui uma função de massagem de ar e uma função de aquecimento. A primeira função é para panturrilhas e coxas, e a função de aquecimento é para os joelhos. Existem três modos de massagem e três níveis de intensidade da função de massagem de compressão. O massageador possui uma bateria embutida - durante o carregamento, o indicador de intensidade ficará azul, verde ou vermelho. Quando totalmente carregado, a luz indicadora ficará verde. Pressione o botão **liga/desliga** na parte superior do controlador para entrar no estado de espera.

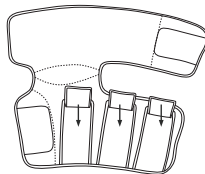
 No modo de espera, pressione rapidamente o botão **liga/desliga** para ligar o dispositivo - o indicador desse botão ficará vermelho. Pressione repetidamente o botão para alterar os modos: o LED vermelho indica o modo com aquecimento e o LED azul indica nenhum modo de aquecimento. Segure mais para **desligar** o dispositivo.

 Enquanto o massageador estiver funcionando, pressione o botão de modo para alternar entre os três estilos de massagem de compressão correspondentes. O quarto modo é o modo sem massagem de compressão.

 Usando o botão de intensidade, podemos ajustá-lo de acordo com nossos gostos e preferências.

2. Compressa de resfriamento

Com o aparelho desligado, desdobre totalmente o massageador de pernas. Insira as três almofadas de gel pré-resfriadas (ou congeladas) nos bolsos localizados na parte interna do dispositivo, conforme mostrado no diagrama abaixo. Volte a colocar cuidadosamente o aparelho na perna para desfrutar da função de frio. Não há necessidade de ligar o aparelho, porém é permitido aumentar a sensação de frio. Recomenda-se testar a temperatura das compressas gradualmente para evitar congelamento em baixa temperatura e contato com a pele.



3. Perigos

1. Não use peças de reposição que não sejam aprovadas pelo fabricante.
2. O serviço não profissional não deve desmontar e substituir peças do massageador de pernas sem permissão.
3. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído por pessoal profissional adequado para evitar riscos.
4. Não use ou armazene o produto em locais com alta umidade ou alta temperatura.
5. Depois de terminar a massagem, desconecte o cabo de alimentação.
6. Não use o produto por mais de 15 minutos de cada vez.
7. Se ocorrer algum efeito colateral, pare de usar o massageador imediatamente.
8. Se a temperatura estiver muito alta ou o produto começar a cheirar mal ou a queimado, pare de usá-lo imediatamente e desconecte a energia.
9. Não carregue o produto puxando o cabo de alimentação para evitar que ele se solte.
10. Este produto não se destina a pessoas sem capacidades físicas, sensoriais ou mentais ou sem experiência e conhecimento nesta área (incluindo crianças).
11. Pessoas insensíveis ao calor devem usar a função de aquecimento com cuidado - de preferência sob a supervisão de um cuidador.

Aviso de bolsa de gelo: Armazenar em local bem ventilado, em recipiente fechado, fora do alcance de crianças. Perigos para a saúde: o contato com os olhos ou cabelos curtos pode causar irritação; a ingestão pode causar dor abdominal, desconforto. Precauções: Lave bem após o manuseio, não coma, beba ou fume ao manusear este produto. Use luvas de proteção/vestuário de proteção/proteção ocular/proteção facial. Em caso de: contato com a pele ou cabelo, remova imediatamente toda a roupa contaminada e lave-a; enxágue a pele com água; nos olhos: enxaguar abundantemente com água durante vários minutos; ingestão: enxaguar a boca, chamar ajuda médica.

4. Avisos

Se você tiver alguma das seguintes condições, consulte seu médico antes de usar:

- Grávidas, crianças ou idosos
- Pessoas que sofrem de infecções de pele ou têm pele avermelhada e queimada
- que usam marca-passo ou dispositivo médico implantado similar;
- Pacientes com doenças cardíacas ou tumores malignos, etc.
- Pessoas que são tratadas ou que sentem desconforto
- Pessoas que sofrem de osteoporose
- Pessoas com pressão alta ou pressão arterial anormal

5. Limpeza e manutenção

Desligue o produto e desconecte o cabo de alimentação antes de limpá-lo.

Limpe a superfície do produto com um pano seco e macio. Não limpe o produto e os acessórios com detergentes agressivos, como benzina e diluentes, e guarde-os em local fresco e seco quando não estiver em uso. Evite também a exposição à luz solar direta ou ambiente úmido, caso contrário, pode causar desbotamento da cor ou danos ao produto.

1. Įrenginio veikimas

Prietaisas turi oro masažo ir šildymo funkciją. Pirmoji funkcija skirta blauzdoms ir šlaunims, o šildymo funkcija – keliams. Yra trys masažo režimai ir trys kompresinio masažo funkcijos intensyvumo lygiai. Masažuoklis turi įmontuotą bateriją – kraunant intensyvumo indikatorius taps mėlyna, žalia arba raudona. Kai visiškai įkrautas, indikatorius užsidegs žaliai. Norėdami įjungti laukimo būseną, paspauskite valdiklio viršuje esantį maitinimo jungiklį.



Budėjimo režimu trumpai paspauskite maitinimo mygtuką, kad įjungtumėte įrenginį – šio mygtuko indikatorius taps raudonas. Pakartotinai paspauskite mygtuką, kad pakeistumėte režimus: raudonas šviesos diodas rodo režimą su šildymu, o mėlynas šviesos diodas rodo, kad nėra šildymo režimo. Palaikykite ilgiau, kad išjungtumėte įrenginį.



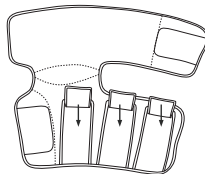
Kai masažuoklis veikia, paspauskite režimo mygtuką, kad pereitumėte per tris atitinkamus kompresinio masažo stilius. Ketvirtasis režimas yra režimas be kompresinio masažo.



Naudodami intensyvumo mygtuką, galime jį reguliuoti pagal savo skonį ir pageidavimus.

2. Vėsinantis kompresas

Kai prietaisas išjungtas, iki galo išskleiskite kojų masažuoklį. Įdėkite tris iš anksto atšaldytus (arba užšaldytus) gelio pagalvėles į kišenes, esančias prietaiso viduje, kaip parodyta toliau pateiktoje diagramoje. Atsargiai uždėkite prietaisą ant kojos, kad galėtumėte mėgautis šalčio funkcija. Prietaiso įjungti nereikia, tačiau galima padidinti šalčio jausmą. Kompresų temperatūrą rekomenduojama tikrinti palaipsniui, kad būtų išvengta nušalimų esant žemai temperatūrai ir kontakto su oda.



3. Pavojai

1. Nenaudokite gamintojo nepadarytų atsarginių dalių.
2. Neprofesionalus aptarnavimas neturėtų ardyti ir keisti kojų masažuoklio dalių bei leidimo.
3. Jei maitinimo laidas pažeistas, jį turi pakeisti tinkamas profesionalus personalas, kad būtų išvengta pavojaus.
4. Nenaudokite ir nelaikykite gaminio vietoje, kurioje yra daug drėgmės arba aukšta temperatūra.
5. Baigę masažą, atjunkite maitinimo laidą.
6. Nenaudokite produkto ilgiau nei 15 minučių vienu metu.
7. Jei pasireiškia bet koks šalutinis poveikis, nedelsdami nustokite naudoti masažuoklį.
8. Jei temperatūra per aukšta arba gaminys pradeda blogai kvėpėti arba kvepia apdegęs, nedelsdami nustokite jį naudoti ir atjunkite maitinimą.
9. Neneškite gaminio traukdami už maitinimo laidą, kad maitinimo laidas neatsipalaiduotų.
10. Šis gaminys nėra skirtas žmonėms, kurie neturi fizinį, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturi patirties ir žinių šioje srityje (įskaitant vaikus).
11. Karščiui nejautrūs žmonės šildymo funkciją turėtų naudoti atsargiai – pageidautina prižiūrint globėjui.

4. Įspėjimai

Jei turite bet kurią iš šių būklių, prieš naudodami pasitarkite su savo sveikatos priežiūros specialistu:

- Nėščios moterys, vaikai ar pagyvenę žmonės
- Žmonės, kurie kenčia nuo odos infekcijų arba kurių oda yra paraudusi ir nudegusi
- kurie naudoja širdies stimuliatorių ar panašų implantuotą medicinos prietaisą;
- Pacientai, sergantys širdies ligomis ar piktybiniais navikais ir kt.
- Žmonės, kurie gydomi arba patiria diskomfortą
- Žmonės, sergantys osteoporoze
- Žmonės, kurių kraujospūdis yra aukštas arba nenormalus kraujospūdis

5. Valymas ir priežiūra

Prieš valydami gaminį išjunkite ir atjunkite maitinimo laidą.

Nuvalykite gaminio paviršių sausa, minkšta šluoste. Nevalykite gaminio ir priedų stipriais plovikliais, tokiais kaip benzenas, skiedikliai, ir laikykite vėsioje, sausoje vietoje, kai nenaudojate. Taip pat venkite tiesioginių saulės spindulių ar drėgnos aplinkos, nes gali išblukti spalva arba sugadinti gaminį.

Ledo pakuotės įspėjimas: Laikyti gerai vėdinamoje vietoje, uždaroje talpykloje, vaikams nepasiekiamoje vietoje. Pavojus sveikatai: kontaktas su akimis arba trumpais plaukais gali sudirginti; nurijus gali sukelti pilvo skausmą, diskomfortą. Atsargumo priemonės: Panaudoję gaminį, kruopščiai nuplaukite, nevalgykite, negerkite ir nerūkykite dirbant su šiuo produktu. Mūvėti apsaugines pirštines/dėvėti apsauginius drabužius/dėvėti akių/veido apsaugos priemonės. Patekus ant odos ar plaukų, nedelsiant nusivilkti visus užterštus drabužius ir juos išskaloti; nuplaukite odą vandeniu; patekus į akis: keletą minučių kruopščiai plaukite vandeniu; prarijus: praskalaukite burną, kvieskite medicinos pagalbą.

1. Работа устройства

Устройство имеет функцию воздушного массажа и функцию нагрева. Первая функция предназначена для икр и бедер, а функция обогрева — для коленей. Есть три режима массажа и три уровня интенсивности функции компрессионного массажа. Массажер имеет встроенный аккумулятор - при зарядке индикатор интенсивности будет светиться синим, зеленым или красным цветом. При полной зарядке индикатор будет зеленым. Нажмите выключатель питания в верхней части контроллера, чтобы войти в режим ожидания.

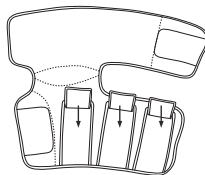
 В режиме ожидания кратковременно нажмите кнопку питания, чтобы включить устройство — индикатор этой кнопки станет красным. Несколько раз нажмите кнопку, чтобы изменить режимы: красный светодиод указывает на режим с подогревом, а синий светодиод указывает на режим без нагрева. Удерживайте дольше, чтобы выключить устройство.

 Во время работы массажера нажмите кнопку режима, чтобы просмотреть три подходящих стиля компрессионного массажа. Четвертый режим – это режим без компрессионного массажа.

 Используя кнопку интенсивности, мы можем настроить ее в соответствии со своими вкусами и предпочтениями.

2. Охлаждающий компресс

При выключенном устройстве полностью разверните массажер для ног. Вставьте три предварительно охлажденных (или замороженных) гелевых подушечки в карманы, расположенные внутри устройства, как показано на схеме ниже. Осторожно наденьте устройство обратно на ногу, чтобы насладиться функцией охлаждения. Включать прибор не нужно, однако допускается усиление ощущения холода. Температуру компрессов рекомендуется проверять постепенно, чтобы избежать обморожения при низкой температуре и попадании на кожу.



3. Опасности

1. Не используйте запасные части, не одобренные производителем.
2. Непрофессиональный сервис не должен разбирать и заменять части массажера для ног без разрешения.
3. Если шнур питания поврежден, во избежание опасности он должен быть заменен соответствующим профессиональным персоналом.
4. Не используйте и не храните изделие в местах с повышенной влажностью или высокой температурой.
5. После завершения массажа отсоедините шнур питания.
6. Не используйте продукт более 15 минут за раз.
7. Если возникают какие-либо побочные эффекты, немедленно прекратите использование массажера.
8. Если температура слишком высока или продукт начинает неприятно пахнуть или пахнет горелым, немедленно прекратите его использование и отключите питание.
9. Не переносите изделие, дергая за шнур питания, чтобы предотвратить ослабление шнура питания.
10. Этот продукт не предназначен для людей, не имеющих физических, сенсорных или умственных способностей или не имеющих опыта и знаний в этой области (включая детей).
11. Людям, нечувствительным к теплу, следует осторожно пользоваться функцией обогрева, желательнее под наблюдением опекуна.

Предупреждение о пакете со льдом: хранить в хорошо проветриваемом месте, в закрытой таре, в недоступном для детей месте. Опасность для здоровья: попадание в глаза или на короткие волосы может вызвать раздражение; проглатывание может вызвать боль в животе, дискомфорт. Меры предосторожности: Тщательно вымойтесь после работы, не ешьте, не пейте и не курите при работе с этим продуктом. Носите защитные перчатки/защитную одежду/защиту глаз/защиту лица. В случае: попадания на кожу или волосы немедленно снять всю загрязненную одежду и постирать ее; промыть кожу водой; в глаза: тщательно промывать водой в течение нескольких минут; проглатывание: прополоскать рот, обратиться за медицинской помощью.

4. Предупреждения

- Если у вас есть какие-либо из следующих условий, проконсультируйтесь с врачом перед использованием:
- Беременные женщины, дети или пожилые люди
 - Людям, которые страдают от кожных инфекций или имеют покраснение и ожоги кожи
 - кто использует кардиостимулятор или подобное имплантированное медицинское устройство;
 - Пациенты с сердечными заболеваниями или злокачественными опухолями и т.д.
 - Люди, которые лечатся или испытывают дискомфорт
 - Людям, страдающим остеопорозом
 - Люди с высоким кровяным давлением или аномальным кровяным давлением

5. Очистка и техническое обслуживание

Перед очисткой выключите изделие и отсоедините шнур питания.

Протрите поверхность изделия сухой мягкой тканью. Не чистите изделие и аксессуары агрессивными моющими средствами, такими как бензол и разбавители, и храните их в прохладном сухом месте, когда они не используются. Также избегайте воздействия прямых солнечных лучей или влажной среды, иначе это может привести к обесцвечиванию или повреждению изделия.



Urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów nie można łączyć wraz z innymi odpadami domowymi. Informuje o tym symbol przekreślonego kosza umieszczony na opakowaniu. Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie i akumulatory należy przekazać do lokalnych punktów selektywnego zbierania odpadów lub do sprzedawcy, a o szczegóły dowiadywać się w swojej gminie. Sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie i akumulatory mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny oraz części składowe szkodliwe dla środowiska i zdrowia ludzi. Nieprawidłowe obchodzenie się z nimi lub ich uszkodzenie może doprowadzić przy dalszej utylizacji lub recyklingu sprzętu do uszczerbku na zdrowiu lub zanieczyszczenia środowiska.

Electrical and electronic devices as well as batteries and accumulators must not be mixed with other household waste. This is indicated by the symbol of the crossed out bin placed on the packaging. Worn-out electric and electronic equipment as well as batteries and accumulators should be delivered to local separate waste collection points or to the seller, and for details inquire in your commune. Electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators may contain hazardous substances, mixtures and components harmful to the environment and human health. Improper handling or damage to them may result in damage to health or environmental pollution during further disposal or recycling of the equipment.



Producent na wyłączną własną odpowiedzialność oświadcza, że urządzenie Noble Flex jest zgodne dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej, a także dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, wraz z dyrektywą delegowaną Komisji (UE) 2015/863 z dnia 31 marca 2015 r. zmieniającą załącznik II do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE w odniesieniu do wykazu substancji objętych ograniczeniem. Pełna treść deklaracji zgodności dostępna pod adresem internetowym

The manufacturer declares under his sole responsibility that the Noble Flex device complies with Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of February 26, 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility, as well as Directive 2011 of the European Parliament and of the Council /65/EU of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, together with Commission Delegated Directive (EU) 2015/863 of 31 March 2015 amending Annex II to the Directive of the European Parliament and 2011/65/EU as regards the list of restricted substances. The full text of the declaration of conformity is available at the internet address

Importer: Armare S.A. | ul Grzybowska 87, Warszawa, 00-844, Polska
Model: Noble Flex

